



*Te basta mi gracia,
porque mi poder
triunfa en la debilidad.*

*Basta-te minha graça,
porque é na fraqueza
que se revela totalmente a
minha força.*



<https://www.jonathanhowefineart.com/blog/2018/2/14/let-no-one-take-your-crown>



Conozco a un discípulo de Cristo que hace catorce años –no sé si con el cuerpo o fuera de él, ¡Dios lo sabe!– fue arrebatado al tercer cielo.

Y sé que este hombre –no sé si con el cuerpo o fuera de él, ¡Dios lo sabe!– fue arrebatado al paraíso, y oyó palabras inefables que el hombre es incapaz de repetir.

De ese hombre podría jactarme, pero en cuanto a mí, sólo me glorío de mis debilidades.

Si quisiera gloriarme, no sería un necio, porque diría la verdad; pero me abstengo de hacerlo, para que nadie se forme de mí una idea superior a lo que ve o me oye decir.

Y para que la grandeza de las revelaciones no me envanezca, tengo una espina clavada en mi carne, un ángel de Satanás que me hiere.

Tres veces pedí al Señor que me librara, pero él me respondió: «Te basta mi gracia, porque mi poder triunfa en la debilidad».

Más bien, me gloriaré de todo corazón en mi debilidad, para que resida en mí el poder de Cristo.

Por eso, me complazco en mis debilidades, en los oprobios, en las privaciones, en las persecuciones y en las angustias soportadas por amor de Cristo; porque cuando soy débil, entonces soy fuerte.



<https://www.jonathanhowefineart.com/blog/2018/2/14/let-no-one-take-your-crown>



Conheço um homem em Cristo que há catorze anos foi arrebatado até o terceiro céu. Se foi no corpo, não sei. Se fora do corpo, também não sei; Deus o sabe.

E sei que esse homem – se no corpo ou se fora do corpo, não sei; Deus o sabe – foi arrebatado ao paraíso e lá ouviu palavras inefáveis, que não é permitido a um homem repetir.

Desse homem eu me gloriarei, mas de mim mesmo não me gloriarei, a não ser das minhas fraquezas.

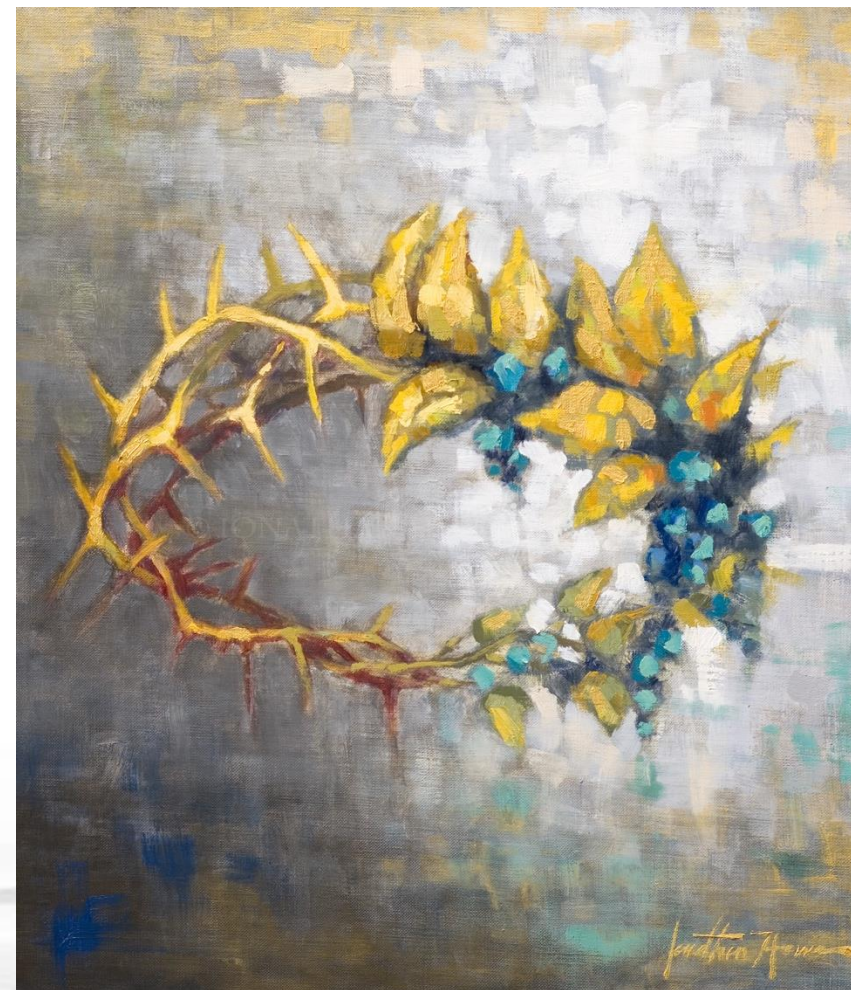
Pois, ainda que me quisesse gloriar, não seria insensato, porque diria a verdade. Mas abstenho-me, para que ninguém me tenha em conta de mais do que vê em mim ou ouve dizer de mim.

Demais, para que a grandeza das revelações não me levasse ao orgulho, foi-me dado um espinho na carne, um anjo de Satanás para me esbofetear e me livrar do perigo da vaidade.

Três vezes roguei ao Senhor que o apartasse de mim. Mas ele me disse: “Basta-te minha graça, porque é na fraqueza que se revela totalmente a minha força”.

Portanto, prefiro gloriar-me das minhas fraquezas, para que habite em mim a força de Cristo. Eis por que sinto alegria nas fraquezas, nas afrontas, nas necessidades, nas perseguições, no profundo desgosto sofrido por amor de Cristo. Porque, quando me sinto fraco, então é que sou forte.”

II Co 12.2-10



Jonathan Howe February 14, 2018

Let No One Take Your CROWN

<https://www.jonathanhowefineart.com/blog/2018/2/14/let-no-one-take-your-crown>



Y es a esto a lo que debemos prestar atención; pues hay varios que, por tener el exterior bien formado y el interior lleno de grandes sentimientos de Dios, se paran en ello; y cuando reparan en el hecho y se encuentran en la ocasión de actuar, viven corto. Se jactan de su imaginación calenturienta; se contentan de lo dulces encuentros que tienen con Dios en la oración; hablan con él incluso como ángeles; pero, al salir de ahí es cuestión de trabajar para Dios, de sufrir, de mortificarse, de instruir a los pobres, de ir a buscar la oveja perdida, de amar a quien le falta algo, aceptar las enfermedades o alguna otra desgracia, ¡por desgracia! ya no queda nadie, les falta el valor. No, no, no nos confundamos: toda nuestra tarea consiste en pasar a la acción.

San Vicente de Paúl (1581-1660)

Ejercicios espirituales a los Misioneros, ed. 1960, p. 905-907

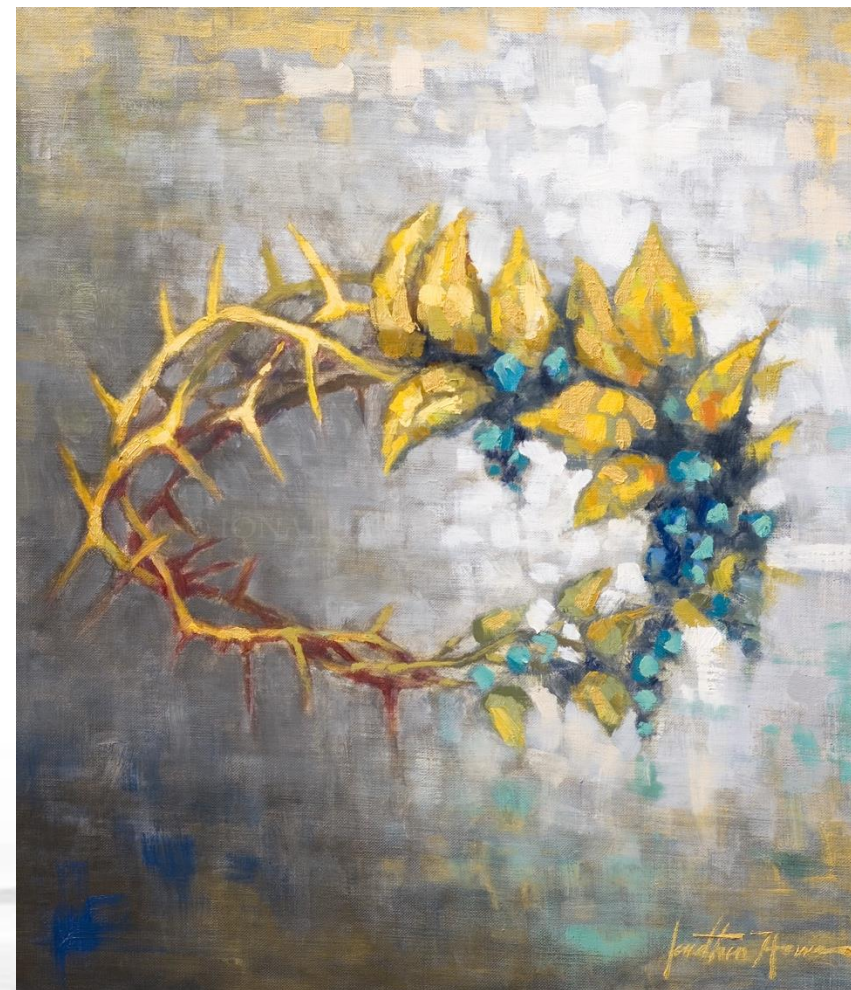


<https://www.jonathanhowfineart.com/blog/2018/2/14/let-no-one-take-your-crown>



É em relação a isso que devemos redobrar a nossa atenção, porque muitos há que, tendo o seu exterior bem cuidado e o seu interior cheio de nobres sentimentos de Deus, se ficam por aí; perante os factos e as chamados à ação em ocasiões concretas, perdem o fôlego. Orgulham-se da sua imaginação fecunda, contentam-se com os doces diálogos que mantêm com Deus na oração e até falam deles como se fossem anjos; mas, quando se trata de trabalhar por Deus, de sofrer, de se mortificarem, de ensinarem os indigentes, de irem à procura da ovelha perdida (cf Lc 15,4), de apreciarem que lhes falte alguma coisa, de aceitarem a doença ou outra desgraça qualquer, foge-lhes a coragem. Não, irmãos, não tenhamos ilusões: a nossa missão consiste em passar aos atos.

São Vicente de Paulo (1581-1660)
Exercícios Espirituais aos Missionários, fragmento 171



<https://www.jonathanhowefineart.com/blog/2018/2/14/let-no-one-take-your-crown>



14. *Cualquier bien logrado a través de Extensión Contemplativa Internacional es dádiva del Espíritu Santo.*

Cooperar con la gracia es co-crear y co-redimir el mundo con Cristo desde su principio hasta su consumación. A la vez, la transformación divina es el don gratuito del Espíritu Santo y la Fuente de todo lo bueno que Dios logre llevar a cabo por medio de nosotros.

14. *Qualquer bem logrado através da Extensão Contemplativa Internacional é dádiva do Espírito Santo..*

Cooperar com a graça é cocriar e corredimir o mundo com Cristo desde seu princípio até sua consumação. Ao mesmo tempo, a transformação divina é o dom gratuito do Espírito Santo e a Fonte de todo o bem que Deus realiza por meio de nós



<https://www.jonathanhowefineart.com/blog/2018/2/14/let-no-one-take-your-crown>